

B1.41.2 Saber y conocer

Saber e Conocer



Sia saber sia conocer esprimono conoscenza, ma si usano in modo diverso.

- | |
|---|
| 1. Saber -> informazioni, abilità |
| 2. Conocer -> persone, luoghi, esperienze |

Forma	Ejemplo
Saber + dato, hecho, resultado	El técnico sabe el resultado del análisis. <i>(Il tecnico sa il risultato dell'analisi.)</i>
Saber cómo + infinitivo	Nosotros sabemos cómo aplicar el método correcto. <i>(Noi sappiamo come applicare il metodo corretto.)</i>
Saber + infinitivo	El equipo sabe manejar material electrónico. <i>(Il team sa maneggiare materiale elettronico.)</i>
Saber de + tema	El departamento sabe de química aplicada <i>(Il dipartimento se ne intende di chimica applicata.)</i>
Conocer a + persona	La investigadora conoce al biólogo del proyecto <i>(La ricercatrice conosce il biologo del progetto.)</i>
Conocer + lugar	Yo conozco el laboratorio de química. <i>(Io conosco il laboratorio di chimica.)</i>
Conocer + objeto / contexto	Ellos conocen el protocolo estéril. <i>(Loro conoscono il protocollo sterile.)</i>

1. Traduci e scegli la risposta corretta

- ¿Tú _____ cómo aplicar este método sin contaminar la muestra? *(Tu sai come applicare questo metodo senza contaminare il campione?)*
a. conoces b. conoces a c. sabes d. sabes de
- No _____ el protocolo estéril de este laboratorio, ¿me lo puedes explicar? *(Non conosco il protocollo sterile di questo laboratorio, me lo puoi spiegare?)*
a. conozco a b. sé de c. conozco d. sé
- Ayer _____ al biólogo del proyecto bajo la supervisión de la jefa de departamento. *(Ieri ho conosciuto il biologo del progetto sotto la supervisione della capo dipartimento.)*
a. supe b. conocía c. conocí d. sabía
- En este turno, Marta _____ química aplicada y puede revisar los símbolos químicos del informe. *(In questo turno, Marta sa di chimica applicata e può rivedere i simboli chimici del rapporto.)*
a. sabe de b. conoce c. sabe d. conoce de

1. sabes 2. conozco 3. conocí 4. sabe de

2. Riscrivi le frasi

1. (Saber + dato) Tengo información: el resultado del análisis está listo.

(Sé el resultado del análisis.)

2. (Saber cómo + infinitivo) Tengo la habilidad: aplicar el método correcto en el laboratorio.

(Sé cómo aplicar el método correcto en el laboratorio.)

3. (Saber + infinitivo) Tengo la habilidad: manejar material electrónico en el trabajo.

(Sé manejar material electrónico en el trabajo.)

4. (Saber de + tema) Tengo conocimientos del tema: química aplicada.

(Sé de química aplicada.)

1. Sé el resultado del análisis. 2. Sé cómo aplicar el método correcto en el laboratorio. 3. Sé manejar material electrónico en el trabajo. 4. Sé de química aplicada.

3. Correggi l'errore

1. ¿Sabes el laboratorio de microbiología del edificio B?

Conosci il laboratorio di microbiologia dell'edificio B?

2. Conozco cómo calibrar la balanza del laboratorio.

So come calibrare la bilancia del laboratorio.

1. ¿Conoces el laboratorio de microbiología del edificio B? 2. Sé cómo calibrar la balanza del laboratorio.